



قصہ موسیٰ علیہ السلام بین القرآن والتوراة

The story of Moses between the Qur'an and the Torah

د. لبی فرح^۱

رحیم اللہ^۲

English Abstract:

. The main aim of this paper is twofold. On the one hand it analyses Qur'an presentation of the stories, on the other hand it examines the presentation in other holy books.

The story of Moses and Pharaoh amalgamated with prevalence and uprising in many Surahs of Quran: as we find some repletion in particular, and we find new episodes which carries new meanings. Like in Al-Qasas (Stories), Al baqra (Cow) and Younis. In Ibrahim and al Maida, yet Al-Qasas depicts his pride and inebriation of limitless abundance which was trailed by him failing to remember God and generosity with others. In holy Quran we find its focuses on lessons and detailed aspect that deviates from the goal, while the Torah tells the story from the detailed historical side. The Qur'an showed the divine honor to Moses and the repeated insult to him in the texts of the Torah. The Qur'an mentioned Moses one hundred and thirty-six times, the name of Pharaoh was mentioned seventy-four times in the Qur'an. Many of the Moses traditions in the Bible have counterparts in the Qur'an, but they are usually told in a way that reflects Islamic theology and beliefs e.g. about Moses' birth (28:3-13), the Qur'an has the same story about a newborn who is raised in Pharaoh's household after his mother puts him in the river, but there's an interesting twist. This is in marked contrast to the biblical story, where God isn't mentioned a single time.

The Qur'an was not narrate the story from the Bible, rather, it narrated the story as it occurred, and corrected some of the incorrect aspects that were mentioned in the Torah.

The topic has been chosen to show the many facts about Moses as presented in the Qur'an and they are contradicted with Torah.

Keywords:

Holy Qur'an,
Moses, Distortion,
History

Receiving Date:

28 April 2021

Acceptance Date:

28 June 2021

Publication Date:

30 June 2021

-1 أستاذ مساعد، الجامعة القومية للغات الحديثة، إسلام آباد.

-2 محاضر، باحث دكتوراه، الجامعة القومية للغات الحديثة، إسلام آباد.

القرآن يعتبر مصدراً رئيسيّاً للتشريع، وتأتي القصة عارضة لمشاهد الدنيا والآخرة بصور جمالية، وبيانية وأسلوب يعجز عنه أرباب القصص للإتيان بمثله. نجد القرآن الكريم يقص علينا قصصاً للأنبياء والمرسلين، بأشكال وطرق متنوعة حيث يظهر لنا إعجاز القرآن الكريم، لاسيما أنّ القصة القرآنية تتسم بأسلوب وألفاظ يميزها عن العبارات الأخرى.

القصة القرآنية تميّز بخصائص جلية تعطي للنسق القصصي روعة ووضوحاً. ويأتي هنا من خلال التعبير الفني والبنيان المتماسك في النص القرآني، عندما خلق الله الكون وخلق آدم لم يدعه يتخطى في الضلال والظلم والجهل بل قام ببعث الرسول والأنبياء لهم دوهم للحق والرشاد، واختص من رسله أولى العزم وفضلهم على جميع خلقه من هؤلاء الرسول، نجد سيدنا موسى عليه السلام، حيث جاء ذكره في مائة وثلاثين موضعاً³ مختلفاً من القرآن، وهذه المواضع وزعت على أربع وثلاثين سورة في القرآن الكريم، ونجد قصة موسى بداية من سورة البقرة وانتهاء إلى سورة الأعلى، ولم ينزل أي نبي هذا النصيب الوفير الذي حظي به سيدنا موسى.

نجد قصة موسى متكررة في القرآن الكريم، إذ نجد بعض التكرار بعينها، وفيه نجد أنها تعرّض لنا حلقة من حلقاتها التي تصحب معها معانٍ جديدة، فنجد مثلاً في سورة الأعراف حيث جاء ذكر رسالة موسى والمعجزة التي أيدها الله بها، وعرضت لنا مظالم فرعون علىبني إسرائيل، ولكن في سورة طه جاءت قصة رؤية موسى للنار، وكيف تم تكليفه وأخْهَا ليُدعُوا فرعون، ويذكر له الغاية الريانية وقصده للمجىء إليه.

قد اعتمدت على منهج وصفي تحليلي وإضافة إلى دراسة شاملة لأحداث القصة في القرآن الكريم والتوراة ثم تحليل المادة -

البحث يتبع منهجاً وصفيّاً تحليلياً: حيث قارنت أحداث القصة والواقع في كلا الكتايبين من ناحية التشابه والاختلاف في رواية القصة. قمت بتوثيق المعلومات بشكل دقيق ونسبة الأقوال لأصحابها. وتوثيق الآيات القرآنية والتوراة والأحاديث وأقوال العلماء بدقة تامة. وفي النهاية توصلت لبعض النتائج التي منها تبين مخالفات التوراة مع القرآن بأمور شتى، منها أن التوراة حصرت ألوهية الله سبحانه وتعالى للعبرانيين وأبائهم، حيث جاء في التوراة بأن موسى (عليه السلام) لم يسلم لربه في بعض ما يأمره به الله سبحانه وتعالى، وقدرة سحرة فرعون على مقابلة موسى ببعض الآيات، كما وصفت التوراة موسى (عليه السلام) بالألوهية لفرعون، ووصفت هارون بأنهنبي لموسى، وجاءت بتمييز بنى إسرائيل بأنهم شعب الله، وغير ذلك من المخالفات التي تدل دلالة صريحة على تحريف التوراة.

.3 الجرجاني، عبد القاهر (ت ٣٨٢ هـ)، دلائل الأعجاز، تصحیح وتعليق محمد رشید رضا، (دار المعرفة، القاهرة، ١٤٣٨هـ).

ص ٢٣٠

قصة موسى وفرعون في القرآن الكريم : قصة موسى من أكثر القصص التي وردت في القرآن الكريم حيث جاء ذكر موسى عليه السلام أكثر من مائة وستة وثلاثين مرة في كتاب الله بأربع وثلاثين سورة مختلفة.⁴ نجد في سورة الأعراف الجزء الأكبر مخصصاً لقصة موسى، حيث تم ذكر كليم الله إحدى وعشرين مرة، وفي سورة القصص ذكر اسم موسى ثمانية عشرة مرة، تتبعها سورة طه، سبع عشرة مرة، نجد سورة البقرة تذكر كليم الله ثلاثة عشرة مرة، ثماني مرات في سورة يونس والشراط، وخمس مرات في سورة غافر، اشتراك سورة النساء والمائدة وسورة الأنعام وسورة إبراهيم والنمل وسورة هود والإسراء في ذكر اسمه موسى ثلاثة مرات وذكر مرتين في سورة الكهف والمؤمنون والحزاب والصفات والأحذاف، أما سورة آل عمران ومريم والأنباء والعنكبوت والسجدة والفرقان وفصلت سورة الشورى والزخرف والنجم والصف والنماذج والأعلى جاء ذكره مرة واحدة.⁵

ورد اسم فرعون في القرآن أربعين مرة وسبعين سورة⁶، وأكثر السور ذكرًا له مما سوت الأعراف وغافر فقد تم ذكر تسعة مرات لأسم فرعون بها، تلتها سورة القصص بنصيب ثماني مرات، نجد سورة يونس والشراط جاء ذكر فرعون ست مرات، أما سورة طه فذكرت خمس مرات، وأما الأنفال فذكرت ثلاثة مرات متساوية مع سورة هود، جاء ذكر فرعون مرتين في سورة البقرة، والأسراء وسورة الزخرف وسورة الدخان، وسورة التحريم وسورة المزمول. اكتفت سورة آل عمران وإبراهيم وسورة المؤمنون والنمل والعنكبوت وسورة "ص" و"ق" والذاريات والبروج، والفجر، والنماذج وسورة الحاقة والقمر بذكره مرة فقط.⁷

السور القرآنية المكية قد حازت على العدد الأكبر من إجمالي عدد المرات التي جاء فيها ذكر موسى وفرعون. حيث نجد السور المكية ذكرت موسى مائة واثنتي عشرة مرة بينما نجد السور المدنية تذكر موسى أربعة وعشرين مرة. لأن السورة المكية وأغراضها تهتم بالجانب القصصي لأخذ العبرة والتخفيف عن الرسول وأصحابه لأنهم كانوا يمرون بأوضاع صعبة ومعاناة مع الطفاة في مكة المكرمة.

أحداث في قصة موسى مع فرعون:

القرآن الكريم يتناول قصة موسى مع فرعون من عدة جوانب حيث تبتدء القصة من قبل ولادته إلى خروجه وأتباعه وغرق فرعون في اليم. ونذكر هنا فقط ملامح القصة وتعرض لها بالتفصيل لاحقاً.

حدثنا القرآن عن بني إسرائيل وكيف كانوا يقضون حياتهم في حكم الطاغية فرعون قبل ولادة موسى، قال تعالى: "تَلْكَ آيَاتُ الْكِتَابِ الْمُبِينِ (2) نَنْتُلُ عَلَيْكَ مِنْ نَّبَأٍ مُّوسَى وَفَرْعَوْنَ بِالْحَقِّ لِقَوْمٍ يُؤْمِنُونَ (3) إِنَّ فِرْعَوْنَ عَلَّا فِي الْأَرْضِ وَجَعَلَ أَهْلَهَا شِيَعًا يَسْتَضْفِنُونَ طَائِفَةً مِّنْهُمْ يُذَيْحُ أَبْنَاءَهُمْ

4- عبد الباقى، محمد فؤاد، المعجم المفهرس لألفاظ القرآن الكريم، (دار الفكر، ط ١٩٩٣، ٣)، ص ٨٥٣.

5- الخالدي، صلاح عبد الفتاح، القصص القرآني عرض وقائع وتحليل أحداث، (دار العلم، ط ١، ١٩٩٨م)، ص ٨٧.

6- انظر، عبد الباقى، المعجم المفهرس، ص ٢٥٥-٢٥٦ مرجع سابق

7- الخالدي، (القصص القرآني)، ج ٢، ص ٢٧٢ مرجع سابق

وَيَسْتَحْيِي نِسَاءُهُمْ إِنَّهُ كَانَ مِنَ الْمُفْسِدِينَ^٨. نرى كيف يصف الله حال بنى إسرائيل التي كانت مستضعفـة في الأرض وتظلمـ على يدى فرعون وتزامـ ذلك مع ولادة موسى^٩. ذكر القرآن عن قصة ولادة موسى وإرضاعه، وقد ورد ذكر ولادته في سورة طه والقصص، لكن تناولـت سورة القصص بالتفصـيل حادثـة الولادة، حيث بدأـت من إيحـاء بأمر الإرضاع لأم موسى ثم إلـقائه في الـيم، ونجد وصفـا دقـيقـا لـحالـة أم موسى وكيف يبشرـ الله بـرـده لها وسيكونـ من المرسلـين، والدورـ الذي لـعبـته أختـ موسى وكيف احتضـنت زوجـة فـرعـون موسـى الطـفل، وكانتـ صـلة موسـى مع فـرعـون وزوجـته أشـبهـ بالـتبـني، حيث نـجد زوجـة فـرعـون تـربـي موسـى في أحـضـانـها عـلى نـفـقة فـرعـون، حيث نـجد المـحبـةـ في قـلـبـ فـرعـون وزـجـتهـ لـموـسىـ.

تـتقدـمـ تـفـاصـيلـ حـكـاـيـةـ مـوـسـىـ حتـىـ يـصـلـ لـشـبابـهـ ويـصـفـ الـقـرـآنـ عـلـاقـتـهـ معـ فـرعـونـ مـتـلـازـمـةـ إـحـدـاهـماـ نـتيـجـةـ لـلـآخـرـيـ، حيثـ هـمـ مـوـسـىـ بـقـتـلـ الرـجـلـ الـقـبـطـيـ، ثـمـ هـرـبـ إـلـىـ مـديـنـ^{١٠}. نـجدـ القـصـةـ مـجمـلـةـ فيـ سـوـرةـ طـهـ.

موـسـىـ معـ فـرعـونـ وـرـدـ فـرعـونـ لـدـعـوـتـهـ:

وـهـيـ كـانـتـ مـرـحلـةـ الدـعـوـةـ لـلـهـ وـمـواـجـهـةـ فـرعـونـ بـعـدـ صـدـورـ أـمـرـ إـلـهـيـ لـمـوـسـىـ لـكـيـ يـحملـ الرـسـالـةـ وـيـذـهـبـ لـدـعـوـةـ فـرعـونـ، كـانـتـ الدـعـوـةـ لـيـسـتـ مـوـجـهـةـ لـفـرعـونـ بـلـ لـقـومـهـ أـيـضاـ. حيثـ يـنـطـلـقـ مـوـسـىـ بـعـدـ إـزـالـةـ مـخـاـوـفـهـ وـاسـتـجـابـةـ دـعـائـهـ لـمـعاـونـةـ أـهـلـهـ وـأـخـيـهـ هـارـونـ لـدـعـوـةـ فـرعـونـ حيثـ كـانـ مـوـسـىـ يـعـلـمـ فـصـاحـةـ الـلـسـانـ وـثـبـاتـ أـعـصـارـ وـهـدـوـءـ أـخـيـهـ هـارـونـ^{١١}. فـدخلـ عـلـىـ فـرعـونـ وـأـخـبـرـهـ أـنـهـ رـسـولـ مـنـ رـبـ الـعـالـمـينـ، وـأـخـبـرـهـ بـالـغـايـةـ التـيـ جـاءـ مـنـ أـجـلـهـ، وـهـيـ لـيـخـرـجـ النـاسـ مـنـ الـظـلـمـاتـ لـلـنـورـ، وـلـكـيـ يـعـبـدـ رـبـ الـعـالـمـينـ، وـيـرـفـعـ الـظـلـمـ عـنـ بـنـيـ إـسـرـائـيلـ، وـيـخـرـجـ النـاسـ مـنـ عـبـودـيـةـ فـرعـونـ فـجـاءـ ذـلـكـ فـيـ قـوـلـهـ تـعـالـىـ: "وـقـالـ مـوـسـىـ يـاـ فـرعـونـ إـنـيـ رـسـولـ مـنـ رـبـ الـعـالـمـينـ، حـقـيقـةـ عـلـىـ أـنـ لـأـقـولـ عـلـىـ اللـهـ إـلـاـ الـحـقـ"^{١٢}. وـقـدـ فـصـلـتـ هـذـهـ القـصـةـ فـيـ سـوـرةـ الشـعـراءـ بـشـكـلـ دـقـيقـ وـمـفـصـلـ.

بعـدـمـاـ سـمعـ فـرعـونـ لـدـعـوـةـ مـوـسـىـ وـعـلـمـ الـخـطـوـرـةـ التـيـ سـتـلـحـقـ بـهـ وـبـمـلـكـهـ يـرـفـضـ الدـعـوـةـ، لأنـهـ سـلـبـتـ جـمـيـعـ الـمـكـاـسـبـ التـيـ يـمـتـلـكـهـاـ، فـنـجـدـ فـرعـونـ يـذـكـرـ مـوـسـىـ بـمـاضـيـهـ وـيـخـاطـبـهـ وـيـمـتنـ عـلـيـهـ كـيـفـ رـبـهـ صـغـيرـاـ وـإـحـسـانـ الـذـيـ أـحـسـنـ إـلـيـهـ وـكـيـفـ أـنـقـذـهـ مـنـ قـتـلـ الـقـبـطـيـ^{١٣}. نـجـدـ فـيـ الـقـرـآنـ قـالـ تـعـالـىـ: "وـقـالـ مـوـسـىـ يـاـ فـرعـونـ إـنـيـ رـسـولـ مـنـ رـبـ الـعـالـمـينـ، حـقـيقـةـ عـلـىـ أـنـ لـأـقـولـ عـلـىـ اللـهـ إـلـاـ الـحـقـ" قدـ

8- القرآن: ٢٨: ٢-٣.

9- عباس، فضل حسن، القصص القرآني إيحاؤه ونفحاته، (دار الفرقان، عمان، الأردن، ٢٠١٩م) ص ٦٠٣.

10- مـكـثـ فـيـ مـديـنـ عـشـرـ سـنـينـ كـمـاـ صـحـ ذـلـكـ عـنـ اـبـنـ عـبـاسـ رـضـيـ اللـهـ عـنـهـماـ كـمـاـ جـاءـ فـيـ حـدـيـثـ الـبـيـوـدـيـ مـنـ أـهـلـ الـحـبـرـةـ أـيـ الـأـجـلـينـ

فيـقـضـيـ مـوـسـىـ، انـظـرـ صـحـيـحـ الـبـخـارـيـ، كـتـابـ الشـهـادـاتـ، ٢ـمـ، حـدـيـثـ رقمـ ٢٨٨٢ـ مـرـجـعـ سـابـقـ

11- قـطـبـ، سـيدـ، فـيـ ظـلـالـ الـقـرـآنـ، (دار إـحـيـاءـ التـرـاثـ الـعـرـبـيـ، بـرـوـتـ، ٧ـطـ، ١٩٧١م) جـ ٢ـ، صـ ٣٣٣ـ.

12- القرآن: ٧: ١٠٣-١٠٥.

13- الخالدي، صلاح عبد الفتاح، مع قصص السابقين في القرآن، (دار القلم، دمشق، ٢٠١٩م) جـ ٥ـ، صـ ٩٦ـ.

جئتم ببنيتة من ربكم فأرسل معيبني إسرائيل^{١٤}. ولم يكتف فرعون بالردد بل بدء في تهديد موسي و يتوعده سيتم سجنـه قال تعالى: "قال لئن أخذت إلـا غيري لأجعلـك من المسـجونـين"^{١٥}. وبـدء فـرعـون يـتهم موـسى بـالـجـنـونـ وـسـاحـرـ قالـ تعالى: "إن رـسـولـكـ الـذـي أـرـسـلـ إـلـيـكـ لـجـنـونـ"^{١٦}. فـتوـعدـ فـرعـون موـسى بـأنـ يـضـاهـيـ سـحـرـةـ معـ رـجـالـهـ السـحـرـةـ وـاتـفـقـواـ عـلـىـ موـعـدـ لـمـبـارـزـةـ السـحـرـ حـيـثـ كـانـ اللـقاءـ فـيـ يـوـمـ الزـيـنةـ وـكـانـ هـوـ يـوـمـ عـيـدـهـ".

كانـ الـيـوـمـ المـوـعـدـ لـلـقـاءـ السـحـرـةـ معـ موـسـىـ فـقـامـ السـحـرـةـ بـإـلـقاءـ حـبـالـهـ وـعـصـيمـ، وـتـخـيلـ لـلـحـاضـرـينـ بـأـنـ الـحـبـالـ أـفـاعـيـ تـسـعـيـ فـسـرـ فـرـعـونـ بـمـاـ رـأـىـ وـاعـتـقـدـ بـأـنـ نـجـحـ وـسـحـرـتـهـ، هـنـاـ أـوـحـىـ اللـهـ إـلـىـ مـوـسـىـ لـيـلـقـيـ عـصـاـهـ، فـإـذـاـ هـيـ حـيـةـ تـلـقـفـ أـفـاعـيـ، فـعـلـمـ السـحـرـةـ بـعـدـمـ رـأـواـ بـأـنـ مـوـسـىـ لـيـسـ بـسـاحـرـ لـذـاـ سـجـدـواـ لـلـهـ وـآـمـنـواـ بـمـوـسـىـ، عـنـدـهـاـ غـضـبـ فـرـعـونـ وـهـدـدـهـمـ بـقـطـعـ أـيـدـيـهـمـ وـأـرـجـلـهـمـ لـكـنـ لـمـ يـخـافـواـ بـلـ صـبـرـواـ وـثـبـتـواـ وـتـضـرـعـواـ لـلـهـ لـيـتـوـفـواـ مـسـلـمـينـ. ذـكـرـتـ هـذـهـ الـمـشـاهـدـ فـيـ سـوـرـتـيـ الشـعـرـاءـ وـطـهـ^{١٧}.

موـسـىـ وـقـومـهـ يـنـجـوـ وـهـلـكـ فـرـعـونـ وـجـنـدـهـ:

عـنـ قـرـاءـتـنـاـ لـسـوـرـةـ الشـعـرـاءـ نـجـدـ الـمـشـهـدـ الـأـخـيـرـ لـنـهـاـيـةـ الـقـصـةـ مـوـسـىـ وـفـرـعـونـ مـفـصـلـةـ تـفـصـيـلاـ كـامـلـاـ. وـنـجـدـهـاـ بـإـيـجـازـ فـيـ سـوـرـةـ طـهـ، حـيـثـ يـنـطـلـقـ مـوـسـىـ بـقـوـمـهـ سـرـاـ مـنـ مـصـرـ إـلـىـ فـلـسـطـيـنـ وـلـكـنـ يـصـلـ الـخـبـرـ إـلـىـ فـرـعـونـ فـيـ جـمـعـ أـعـوـانـهـ وـالـنـاسـ لـيـجـهـزـواـ جـيـشـاـ عـظـيـمـاـ لـيـتـقـفـيـ أـثـرـ مـوـسـىـ وـيـلـحـقـ بـهـمـ^{١٨}. حـتـىـ وـصـلـوـاـ لـسـاحـلـ الـبـحـرـ، وـكـانـ خـلـفـهـمـ فـرـعـونـ وـجـنـودـهـ، فـذـعـرـ مـوـسـىـ وـأـتـبـاعـهـ، وـتـيقـنـواـ بـالـهـلـاكـ، عـنـدـهـاـ أـوـحـىـ اللـهـ إـلـىـ مـوـسـىـ لـيـضـرـ بـعـصـاـهـ الـبـحـرـ حـيـثـ نـجـدـ نـجـدـ أـنـ الـمـاءـ اـنـشـقـ وـأـصـبـحـ يـابـساـ، عـبـرـ بـنـوـ إـسـرـائـيلـ الـبـحـرـ وـخـرـجـواـ، وـعـنـدـمـاـ لـحـقـ بـهـمـ فـرـعـونـ وـجـنـودـهـ رـجـعـ مـيـاهـ الـبـحـرـ وـاـنـطـبـقـتـ فـغـرـقـ الـجـنـودـ وـمـاتـوـ جـمـيـعاـ، فـهـيـ نـهـاـيـةـ الـعـذـابـ عـلـىـ بـنـيـ إـسـرـائـيلـ وـمـوـتـ الطـاغـيـةـ فـرـعـونـ.

نـجـدـ الـقـصـةـ مـفـصـلـةـ فـيـ سـوـرـةـ يـوـنـسـ بـقـوـلـهـ تـعـالـىـ: "وـجـوـزـتـاـ بـيـنـنـىـ إـسـرـائـيلـ الـبـحـرـ فـأـتـبـعـهـمـ فـرـعـونـ وـجـنـودـهـ بـغـيـاـ وـعـدـوـاـ سـاحـرـاـ إـذـاـ أـدـرـكـهـ الـفـرـقـ"^{١٩}. هـكـذـاـ ذـكـرـتـ قـصـةـ فـرـعـونـ وـمـوـسـىـ فـيـ كـتـابـ اللـهـ عـلـىـ نـبـيـهـ مـحـمـدـ صـلـىـ اللـهـ عـلـيـهـ وـسـلـمـ.

الـتـوـرـاـةـ وـالـأـسـفـارـ الـقـيـرـيـةـ وـرـدـتـ هـاـ قـصـةـ مـوـسـىـ مـعـ فـرـعـونـ:

الـتـوـرـاـةـ تـطـلـقـ عـلـىـ الشـرـيـعـةـ الـمـكـتـوـبـةـ^{٢٠}، وـقـدـ نـزـلـتـ التـوـرـاـةـ عـلـىـ مـوـسـىـ عـلـيـهـ السـلـامـ تـعـتـبـرـ مـنـ أـقـدـمـ الـكـتـبـ السـمـاـوـيـةـ وـذـكـرـهـاـ الـقـرـآنـ الـكـرـيمـ، وـتـشـتـمـلـ عـلـىـ خـمـسـةـ أـسـفـارـ مـنـ كـتـابـ الـعـهـدـ الـقـدـيمـ،

14. القرآن: ٢٧: ١٠٣-١٠٥.

15. القرآن: ٢١: ٢٩.

16. القرآن: ٢٦: ٢٦.

17. القرآن: ٢٢: ٥٢-٥٣ و القرآن: ٢٦: ٥١-٥٢.

18. عـفـيفـ عـبـدـ الـفـتـاحـ، الـمـيـودـ فـيـ الـقـرـآنـ الـكـرـيمـ، (مـراجـعـةـ شـرـيفـ خـلـيلـ سـكـرـ وـحـسـنـ يـوسـفـ غـرـالـ، مـطـابـعـ دـارـ الـكـتبـ، بـيـرـوتـ، ١٩٦٦) صـ١٦٦.

19. القرآن: ٤٠: ٩٠-٩٢.

20. الـبـارـ مـحـمـدـ عـلـيـ، الـمـدـخـلـ لـدـرـاسـةـ الـتـوـرـاـةـ وـالـعـهـدـ الـقـدـيمـ، (دارـ الـقـلـمـ وـالـدـارـ الشـامـيـةـ، ١٤١٩ـ ١٩٩٠) صـ١١١.

وتكون من التكوين والخروج واللاوين والعدد والثنية، وسميت بأسماء أخرى مثل الأسفار أو باسم أسفار الشريعة والناموس وأسفار موسى الخمسة. وقد يطلق لفظ التوراة على العهد القديم بكامله من حيث احتواها الجزء الكلي²¹. وذكرت قصة موسى في الأسفار الخمسة من العهد القديم، من ولادة موسى وحتى وفاته.

تناول القصة جميع أحداث موسى مع فرعون كاملة وجاء اسمها باسم سفر الخروج لأنها تتناول خروج بني إسرائيل من أرض مصر²².

الأحداث الرئيسية للقصة حسب ذكرها في سفر الخروج:

سفر الخروج تتناول أحداث قصة موسى منذ ولادته وحتى أن خرج مع بني إسرائيل وغرق في اليم مع جنوده، وجاء في سفر الخروج ذكر فرعون واضطهاده لبني إسرائيل، كيف استبعدوا بني إسرائيل واستغلوهم في بناء مدنهم، وكيف ذبحوا ذكورهم واستحيوا نسائهم وجاء ذكر تعين أم موسى مرضعة له وكيف رمته في البردي²³. وجاء في سفر الخروج ذكر أخت موسى التي كانت تراقبه من بعيد لتعلم من يلتقطه من قبل آل فرعون، وكيف رد موسى لأمه، وعيشهما في كنف آل فرعون والقصر الفرعوني، وجاء في كتاب السفر حادثة قتل موسى لرجل قبطي، وكيف دفنه في الرمال، وهرب إلى مدين خائفاً من فرعون وجنوده، بعد فضح أمره، وكيف يرجع موسى إلى مصر، وينادي ربه قرب جبل حوريب²⁴. جاء ذكر مواجهة موسى لفرعون وخروج بني إسرائيل من مصر وغرق جنود فرعون في النيل²⁵.

الشخصية الفرعونية بين القرآن والتوراة:

نجد تشابها في شخصية موسى وفرعون كما ذكرتا في القرآن والتوراة ولانجد اختلافاً متبيناً حيث نجد توافق القرآن لحد كبير مع التوراة.

صفات فرعون بين الكتابين:

إستعباد الخلق وقتلهم

لقد ذكر القرآن مظاهر فساد فرعون وكيف اضطهد بني إسرائيل واستعبد قومه حيث قال تعالى: "إن فرعون علا في الأرض وجعل أهلها شيئاً يستضعف طائفة منهم يذبح أبناءهم ويستحي نساءهم"²⁶. حيث نجد فرعون قام بقتل المواليد الذكر وترك الإناث لخدمته وجاء ذكر ذلك في التوراة حيث نجد التوراة تقول: "فجعلوا عليهم رؤساء تسخير لكي يذلوكم بآثقالهم فبنوا لفرعون مخازن فيثوم ورعمسيس"²⁷. وقد ذكرت التوراة

21- مرجع سابق، ص ٣١ وص ١١١.

22- السفاء أحمد حجازي، نقد التوراة، أسفار موسى الخمسة، (مكتبة الكليات الأزهرية، مصر، ١٩٧٦م) ص ٣٠.

23- قارب صغير مصنوع من عيدان البردي التي كانت تنمو على ضفاف نهر النيل. التفسير التطبيقي للكتاب المقدس، ص ١٣٢.

24- جبل حوريب هو جبل سيناء وذكر في التوراه باسم حوريب، مرجع سابق، ص ١٣٨.

25- البار، المدخل لدراسة التوراة، مرجع سابق، ص ١٣٨.

26- القرآن: ٢٨: ٢.

27- سفر الخروج: ٢١، ص ١١.

جرائم فرعون مع بني إسرائيل، حيث ذكر في التوراة: "وكلم ملك مصر قابلي العبرانيات اللتين اسم إحداهما شفرة والأخرى فوعه وقال: حيثما تولدان العبرانيات وتنظارهن على الكراسي، إن كان ابنًا فاقتلاه وإن كان بنتاً فتحيا"²⁸.

الإفساد في الأرض والاستكبار :

جاء وصف فرعون في القرآن الكريم: "إنه كان من المفسدين"²⁹. ومظاهر إفساد فرعون كثيرة ومتعددة، فقد أفسد شعبه من الناحية الأخلاقية، وبقتله للذكور قد زاد عدد النساء وبذلك انتشر وشاع الفساد الأخلاقي، ومع انتشار الفساد الأخلاقي تضعف الأمم وتضيع³⁰. ولأن فرعون قسم الشعب في طبقات ، طبقة مميزة مقرية وطبقة مسخرة للخدمة فكان ذلك أكبر مظهر من مظاهر انتشار الفساد، ذكر في سفر الخروج "فجعلوا عليهم رؤساء تسخير لكي يذلواهم بأنفالهم"³¹. ويصر فرعون على استعباد بني إسرائيل ولا يؤمن بالآيات التي يظهرها له موسى أمام عينيه جاء ذكر في سفر الخروج: "فقال فرعون من هو الرب حتى أسمع لقوله فأطلق إسرائيل لا أعرف الرب وإسرائيل لا أطلقه"³².

بحجود رسالة موسى نرى إفراط فرعون في الاستكبار، وأكبر دليل على ذلك مشاهدة فرعون للآيات التي جاء بها موسى ولكن استمر على الاستكبار، وتواترت الآيات مرة تلوى الأخرى لقد رأى آياتي العصرا واليد البيضاء التي كانت في أول مواجهة بين موسى وفرعون، ثم آية الطوفان والجراد ثم القمل والصفادع وبعدها آية الدم، لكن استمر في الاستكبار وظل مصراً على الأوحد وجاء ذكرها في القرآن حيث قال تعالى: "وَلَقَدْ أَرَيْنَاهُ ءَايَتِنَا كُلَّهَا فَكَذَّبَ وَأَبَى"³³. وهذا صراحة وصف للآيات التي أراها الله لفرعون وعرف موسى فرعون بهذه الآيات لكنه استكبر وكذب وأبى، والتوراة دلت بصراحة على الشخصية الطاغية التي تنكر الآيات الواضحة. فنرى العهد القديم للتوراة تقول: "طرحوا كل واحد عصاه فصارت العصى ثعابين ولكن عصا هارون ابتلعت عصيمهم فاشتد قلب فرعون فلم يسمع لهما كما تكلم الرب"³⁴.

فنرى أن الكتابين المقدسين لقد اشتراكا في ذكر شخصية الطاغية فرعون حيث وضحتا للقارئ الشخصية الكافرة ولامحها التي وصفها لحد كبير متشابه في نصوص القرآن الكريم والتوراة.

لامع عامه بخصوص قصة موسى مع فرعون والتوراة:

كلمة التوراة معنى ودلالة تطلق على الشريعة المكتوبة³⁵، ونزلت التوراة على موسى عليه السلام ويطلق عليها اسم الأسفار الخمسة الأولى من العهد القديم، وتشمل سفر التكوين، والخروج، واللاوين والثنانية، وللتوراة أسماء أخرى مثل الناموس وأسفار موسى الخمسة، أسفار الشريعة، العهد القديم يطلق على جزء منها³⁶.

-28. سفر الخروج: ج ٢، ص ١٥-١٦

-29. القرآن: ٣: ٢٨

-30. الدكتور محمد أبو فارس، إن فرعون علا في الأرض، ص ١٣، طبع Iktab موقع: <https://books.apple.com>

-31. سفر الخروج: ج ٢، ص ٥

-32. سفر الخروج: ج ١، ص ١١

-33. القرآن: ٥٢: ٢٠

-34. سفر الخروج: ج ٧، ص ١٢

-35. البار، محمد علي، المدخل لدراسة التوراة والعهد القديم، ص ١١١، دار القلم والدار الشامية، ط ١، ١٩٩٠م

-36. مرجع سابق، ص ٣١

الأسفار الخمسة الأولى من كتاب العهد القديم تشمل على قصة موسى بشكل عام بجميع مراحلها منذ ولادته موسى وحتى وفاته وهي تتناول قصة بدء الخلق من آدم حتى وفاة يوسف بأرض مصر³⁷. وذكرت قصة موسى بالتفصيل في سفر الخروج³⁸.

شخصية موسى في التوراة:

نجد تبايناً واضحًا في شخصية موسى مع القرآن والنصوص المذكورة في التوراة، لأنَّه مرَّة يذكر بها غضبَ الرب على موسى ومخاصمتِه للرب واتهامه بالخيانة، وتارة يوصَف بأنه كليم الله ونبيه،

شخصية فرعون في التوراة:

لا نجد تبايناً واضحًا ولا اختلافًا في الشخصية فرعون وصفاته في الكتابين المقدسين القرآن والتوراة، مثله مثل شخصية موسى فأغلب الصفات المذكورة بالقرآن ووصفه لفرعون نجدَها تتوافق مع التوراة لحد كبير.

الأحداث في قصة موسى بين القرآن والتوراة:

قصة موسى من ميلاده لبعثته في القرآن والتوراة، نجد بعضاً منها متوافقة وبعضها مختلفة اختلافاً جزئياً أو كلياً بين الكتابين، نستعرض الأحداث من أوجه الاتفاق والاختلاف بين القرآن والتوراة.

المتفق عليه في قصة موسى بين القرآن والتوراة:

ذكر اسم موسى والسكوت عن اسم فرعون صريحاً:

لقد ذكر اسم موسى في كتاب الله صريحاً ما يقارب مائة وستاً وثلاثين مرة³⁹. وورد اسم موسى في التوراة أغلبها، ولم يجر تعديل أو تحريف لاسم موسى في التوراة، بينما وجد اسم فرعون غير مصرح في القرآن والتوراة، بل عُدل عن ذلك إلى لقبه، وذلك لأنَّه العبرة والعظة وليس فقط السرد التاريخي.

شخصية فرعون بين القرآن والتوراة:

ذكرت الآيات القرآنية عن مظاهر الفساد خلال حكم فرعون، وسردت إضطهاده لبني إسرائيل وتعذيبه لهم، من صفات علوه في الأرض والاسكتيار واستعباد البشر، وقتلهم وإذلالهم، قال تعالى: "إِنْ فَرَעُونَ عَلَى الْأَرْضِ
وَجَعَلَ أَهْلَهَا شَيْعًا يَسْتَضْعِفُ طَائِفَةً مِّنْهُمْ يَذْبَحُ أَبْنَاءَهُمْ وَيَسْتَحِي نِسَاءَهُمْ إِنَّهُ كَانَ مِنَ الْمُفْسِدِينَ"⁴⁰.

وذكرت التوراة شخصية فرعون وصفاته الإجرامية في نصوصها قائلة: "فَجَعَلُوا عَلَيْهِمْ رُؤْسَاءَ تَسْخِيرٍ لِّكِي
يَذْلِوُهُمْ بِأَثْقَالِهِمْ فَبَنُوا لِفَرَعُونَ مِدِينَتِي مَخَازِنَ فِي ثِيُومٍ وَرَعَسِيسٍ"⁴¹. وعن إجرام فرعون وقتل أولاد بني إسرائيل الذكور تقول التوراة: "وَكَلَمَ مَلِكُ مِصْرَ قَبْلَتِي الْعَبْرَانِيَّاتِ الَّتِيْنِ اسْمُ إِحْدَاهُمَا شَفَرَةٌ وَالْأُخْرَى فَوْعَهُ، وَقَالَ: حِينَما
تُولِدُنَّ الْعَبْرَانِيَّاتِ وَتَنْتَظِرَنَّهُنَّ عَلَى الْكَرَاسِيِّ، إِنْ كَانَ أَبْنَاهُ فَاقْتَلُهُ وَإِنْ كَانَ بَنْتًا فَتَحِيَا"⁴².

37- البيشاوي، سعيد وأخرون، دراسات في الأديان والفرق، ص ٣٣، دار الاتحاد، الأردن، ط ١، ١٩٩٠ م

38- السقا، أحمد حجازي، نقد التوراة، أسفار موسى الخمسة، ص ٣٠، مكتبة الكليات الازهرية، مصر، ١٩٧٢ م.

39- الحالدي، القصص القرآني، (ج ٢، ص ٢٧٠)، مرجع سابق

40- القصص: ١٢: ٢٨.

41- سفر الخروج: (ج ١، ص ١١)

42- سفر الخروج: (ج ١، ص ٢١)

الإيهام عن زمن ولادة ووفاة موسى وفرعون بين القرآن والتوراة:

لا يستطيع تحديد تاريخ ولادة كل من موسى وفرعون ووفاتهم من دراستنا لقصة موسى مع فرعون في القرآن الكريم والتوراة ، حيث لا نجد تحديداً للتاريخ ولولادة كل من موسى وفرعون وتاريخ وفاتها⁴³.

طبيعة الأجزاء لولادة موسى عليه السلام:

ذكر القرآن الكريم ولادة موسى حيث كانت في ظروف صعبة يعيشها بنو إسرائيل، لقد استعلى فرعون وطغى في الأرض، قد جعل بنى إسرائيل طائفة ضعيفة حيث ذبح أبناءهم وسخر نساءهم للخدمة والعمل تحت إمرته، وذكر ذلك في التوراة، جاء في التوراة بأن ملك يُكْنَى الحقد لبني إسرائيل قد تولى الحكم وأمر بقتل جميع الذكور لبني إسرائيل وترك الإناث وتسخير رجالهم ونسائهم للعمل لخدمته وبناء المدن الضخمة⁴⁴.

إلقاء موسى في اليم بين القرآن والتوراة:

جاء ذكر خوف أم موسى من أن يقتل ابنها وما نتج عن الخوف بأن وضعت الطفل في التابوت وألقته في اليم، قال تعالى: "إِذْ أَوْحَيْنَا إِلَيْ أُمِّكَ مَا يُوحَى * أَنِ اقْدِفْهِ فِي التَّابُوتِ فَاقْدِفْهِ فِي الْيَمِ" ⁴⁵. ذكر في التوراة الحدث قائلاً: "فقد خبأت أم موسى ولیدها بعد خوفها عليه من القتل داخل صندوق وألقت به في اليم" ⁴⁶. فكلا الكتابين يذكراً الحدث عن وضع موسى في التابوت ثم إلقاه في اليم من قبل أمه لخوفها عليه من القتل.

أخت موسى المراقبة بين القرآن والتوراة:

ذكر القرآن الكريم دور أخت موسى ومراقبتها للتابوت الملكي في اليم بحكم من أمها، حيث قال تعالى: "وَقَالَتْ لِأُخْتِهِ قُصِّيَّهُ فَبَصَرَتْ بِهِ عَنْ جُنُبٍ وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ" ⁴⁷. ونرى استمرار الأخت لمراقبة التابوت مراقبة حذرة، حتى وقع موسى في يد آل فرعون، وكيف تدخل للقصر لترشد هم على مرضعة ومربيه للطفل، قال تعالى: "فَقَالَتْ هَلْ أَذْلُكُمْ عَلَى أَهْلِ بَيْتٍ يَكْفُلُونَهُ لَكُمْ وَهُمْ لَهُ نَاصِحُونَ" ⁴⁸. وجاء ذكر أخت موسى ومراقبتها للتابوت في التوراة حيث نقلت الحادثة بقول: "ووقفت أخته من بعيد لتعرف ماذا يفعل به" ⁴⁹. كما ذكرت التوراة تدخل الأخت للقصر الفرعوني لأجل المساعدة والإرشاد لمن سيتولى إرضاعاً وتربية الطفل بقول: "فقالت أخته لابنة فرعون هل أذهب وأدعوك لك امرأة مرضعة من العبرانيات لترضع لك الولد" ⁵⁰.

عوده موسى لحضن أمه :

ذكر في القرآن حادثة رجوع موسى لحضن أمه، لكي يعيش في رعايتها، وحقق الله وعده لها برد موسى لها قال تعالى: "فَرَدَدْنَاهُ إِلَيْ أُمِّهِ كَيْ تَقَرَّ عَيْنُهَا وَلَا تَحْزَنَ وَلِتَعْلَمَ أَنَّ وَعْدَ اللَّهِ حَقٌّ وَلَكِنَّ أَكْثَرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ" ⁵¹. وذكرت التوراة

43. البار، محمد علي: المدخل لدراسة التوراة والعهد القديم، (دار القلم ط. 1، ١٩٩٠م)، (بتصرف) ص ١٨٢

44. المرجع السابق، ص ١٨٥، (بتصرف)

45. القرآن: ٣٩: ٢٠

46. سفر الخروج، ج ٢، ص ٢

47. القرآن: ١١: ٢٨

48. القرآن: ١٢: ٢٨

49. الخروج ج ٢، ص ٣

50. الخروج، ج ٢، ص ٧

51. القرآن: ١٢: ٢٨

حادثة عودة موسى لأمه بقوله: "فأخذت المرأة الولد وأرضعته"⁵²، وذلك بعد ما طلبت ابنة فرعون من أخت موسى إحضار الأم المريضة للوليد الصغير الذي رفض المراضع.

إرضاع موسى من أمه على نفقة فرعون:

بعدما رفض الوليد المريض احتار القوم في شأن الراضعة، عندها أرشدت الأخت عن المرضعة وأحضرت أم موسى، فقبل الطفل الأم المرضعة، فخصصت لها نفقة من فرعون مقابل الإرضاع، وجاء ذكر الحادثة على شان فرعون عندما منّ بها على موسى لرفضه دعوته قال تعالى: "قَالَ اللَّهُمَّ نُرِنَّكَ فِينَا وَلِيْدًا وَلَبِثَتْ فِينَا مِنْ عُمُرِكَ سِنِيْنِ"⁵³. أي أنسنت كيف ربناك طفلاً صغيراً في بيتناً، و كنت تعيش بيننا في نعمة ورخاء وقضيت عمرك معنا⁵⁴. وقد ذكرت التوراة أن ابنته فرعون أخذت لأمها الأجرا على إرضاعها لموسى، فقالت ابنة فرعون كما جاء في التوراة: "إذْهِي بِهَذَا الْوَلَدْ فَأَرْضِعِيهِ لِي وَأَنَا أَعْطِيْكَ أَجْرَتَكْ"⁵⁵. طبعاً الأجرا كانت تدفع من مال فرعون صاحب المال والسلطان في القصر.

ذهب موسى بعد قتل القبطي إلى مدين:

جاء ذكر حادثة قتل موسى للرجل القبطي في كلا الكتابين القرآن والتوراة ، بسبب الحادثة ذهب موسى من مواجهة فرعون إلى مدين، كان خائفاً. وكان قلبه ممتلئا بالرجاء، ويدعو الله لينجيه من الحادثة وبطش فرعون وجبروته، جاء ذكر الحادثة في القرآن وأشار إلى ذلك بقوله تعالى: "فَخَرَجَ مِنْهَا حَابِيًّا يَتَرَقَّبُ-قَالَ رَبِّنَجِنِيْ مِنَ الْقَوْمِ الظَّلِيمِيْنِ"⁵⁶. ونجد الإشارة لهذه الحادثة في سفر الخروج التوراة: "فَسَمِعَ فَرَعُونَ بِقَتْلِ مُوسَى الْقَبْطِيِّ، فَطَلَبَ أَنْ يُقْتَلْ مُوسَى، فَذَهَبَ مِنْ وَجْهِ فَرَعُونَ وَسَكَنَ فِي أَرْضِ مَدِينٍ وَجَلَسَ عَنْدَ الْبَئْرِ"⁵⁷.

رعاية الأغنام في مدين:

لقد نال موسى الإعجاب لدى الشيخ وابنته اللتين سقى لهما أغنامهما قرب البئر، وقد قالت نتيجة لذلك إحداهما لإبنتها: "قَالَتْ إِحْدَاهُمَا يَأْبَتِ آسْتَجِرْهُ إِنَّ حَيْرَ مِنِ آسْتَجِرْتَ الْقَوْمِ الْأَمِينِ"⁵⁸. فطلب الشيخ من موسى أن يرعى الأغنام ويعمل لديه مقابل ذلك سبز وجه إحدى بناته، فوافق موسى، واتفق على الأجرا، والحادثة متوافقة في التوراة بأن موسى قام برعاية الأغنام في أرض مدين، مقابل الاتفاق مع الشيخ الذي سقى لبناته عند بئر مدين، تقول التوراة: "وَأَمَّا مُوسَى فَكَانَ يَرْعِي غَنَمَ يَتَرَوَنْ حَمِيَّةَ كَاهِنِ مَدِينِ"⁵⁹.

حادثة طور سيناء :

اتفق كلا الكتابين القرآن والتوراة بأن موسى قد كلف بالدعوة والرسالة عند جبل طور، حيث ذكر في النصوص المقدسة بجبل "حوريب"، حيث كان في صحراء سيناء، ورأى ناراً تخرج من شجرة فتقدم للاستطلاع،

52- الخروج، ج ٢، ص ٩

53- القرآن: ١٨:٢٦

54- القرطي، أبو عبد الله محمد بن أحمد الأنصاري، الجامع لإنحصار القرآن، دار الكتب العلمية، (١٩٩٣)، ج ١٣، ص ٦٥

55- الخروج، ج ٢، ص ٩

56- القرآن: ٢١:٢٨

57- الخروج، ج ٣، ص ١

58- القرآن: ٢١-٢٣:٢٨

59- الخروج، ج ١، ص ٣

فناداه الله من تلك الشجرة، وأمره بخلع نعليه للمكانة العظيمة التي يتواجد بها والبقة المباركة^{٦٠}. وأوضح له سبحانه وتعالى اختياره له لحمل الرسالة والتبلیغ وذكرت الموقف في القرآن الكريم والتوراة بتخصيص الله موسى بالتكليم مباشرة دون وساطة^{٦١}، وأن الله سأل موسى عَمَّا يحمل في يده قال تعالى: "وَمَا تِلْكَ بِيَمِينِكَ يُمُوسَى"^{٦٢}. وجاء ذكر ذلك في التوراة: "فَقَالَ لِهِ الرَّبُّ مَا هَذِهِ فِي يَدِكَ فَقَالَ عَصَمٌ"^{٦٣}. وبعدها صدر أمر الله له بأن يلقى عصاه فتحولت إلى ثعبان يسعى، مما أخافه ودفعه للهرب من مواجهة ذلك الثعبان، فأمر الله بالعودة وأخذ العصا لتعود لحالتها الأصلية وكانت تلك معجزة موسى حسب ما جاء في الكتابين، ونجد اتفاق الكتابين لذكر المعجزة وهي اليد البيضاء، قال تعالى: "وَاصْبِرْ مِمْ يَدَكَ إِلَى جَنَاحِكَ تَخْرُجُ بَيْضَاءَ مِنْ غَيْرِ سُوءِ آيَةً أُخْرَى"^{٦٤}. وذكرت التوراة الحادثة: "ثُمَّ قَالَ الرَّبُّ أَيْضًا دُخُلْ يَدَكَ فِي عَبْكَ فَادْخُلْ يَدَهِ فِي عَبْهَ، ثُمَّ أَخْرُجْهَا إِذَا هِيَ بِرَصَاءِ مُثْلِثَةٍ"^{٦٥}. وعبُ الرجل هو كمه، والكم يكون مدخل اليد ومخرجها من الثوب^{٦٦}.

عقدة اللسان لدى موسى:

كان موسى يعاني من عقدة في لسانه وذكرت المشكلة في القرآن الكريم والتوراة، وبينت هذه العقدة، وتم الإشارة للعقدة التي كانت تسبب الحرج لموسى، حيث بين الله ذلك على لسان موسى بقوله: "وَاحْلُلْ عُقْدَةً مِنْ لِسَانِي ، يَفْقَهُوا قَوْلِي"^{٦٧}. وذكرت الحادثة في التوراة أيضاً: "فَقَالَ مُوسَى لِلرَّبِّ اسْتَمِعْ أَيْهَا السَّيْدُ أَنَا لَسْتُ صَاحِبَ كَلَامَ مِنْذَ أَمْسٍ وَلَا أَوْلَ مِنْ حِينَ كَلَمْتُ عَبْدَكَ بِلَ أَنَا ثَقِيلُ الْفَمِ وَاللِّسَانِ"^{٦٨}.

أوجه الاختلاف بين القرآن والتوراة

الاختلاف في صفات الله وحقيقة:

صفات الله وحقيقة قد جسدت في القرآن الكريم والتوراة، حيث نجد الله في القرآن هو رب العالمين لا شريك له في ملكه ولا خالق غيره وهو متصف بجميع الصفات منها الكمال والجلال والجمال والكمال، تنزيه عن جميع صفات النقص ولا يوجد تشابه لها مع المخلوقات: "لَيْسَ كَمُثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ"^{٦٩}، صفات الله سبحانه في التوراة جاءت بتخصيص سبحانه إليها خاصة فقط لبني إسرائيل، حيث هم شعبه المختار دون سائر

٦٠- بيومي، محمد، قصص القرىن الكريم، (دروس وعبر للدعوة والدعاة، مكتبة الإيمان، مصر، ط١، ١٩٩٩م) ص ٢٢٩.

٦١- الشعراوي، محمد متولي، تفسير الشعراوي، (طباعة دار أخبار اليوم). ج٥، ص ٢٨٣٥.

٦٢- القرآن: ٢٠: ٢٢.

٦٣- الخروج: ج٢، ص ٢.

٦٤- القرآن: ٢٠: ٢٢.

٦٥- الخروج: ج٢، ص ٣.

٦٦- إبراهيم أنيس وأخرون، المعجم الوسيط، باب العين، ص ٢٠٨.

٦٧- القرآن: ٢٨-٢٧: ٢.

٦٨- الخروج: ج٢، ص ١٠.

٦٩- القرآن: ٢٩: ١١.

الخلق، والله إله للحرية، والانتقام لأعداء بني إسرائيل، يغضب بشدة ويُتقلب ويُتغير⁷⁰، وهذه جميعها صفات وصف بها سبحانه في التوراه وهي متناقضة مع القرآن الكريم وصفاته فيها.

إسرائيل أولاد الرب:

زعمت إسرائيل بأنهم الابن الأكبر للرب، حيث نقلوا ذلك عن التوراه: "فتقول لفرعون هكذا يقول رب: إسرائيل ابني الأكبر، فقلت لك أطلق ابني "أي إسرائيل" ليعدني، فأبيت أن تطلقه ها أنا أقتل ابنك البكر".⁷¹ القصد من إسرائيل هنا هم بنو إسرائيل الذين كانوا مستعبدين لدى فرعون وهم من نسلهم، وكلمة إسرائيل هي عبرانية تكون من مقطعين هما "إسر" تعني "العبد" والثانية "إيل" تعني "الإله"، فيكون معنى "إسرائيل" عبد الله، وإسرائيل يقصد به يعقوب عليه السلام⁷²، وهي خرافات وإدعاءات إسرائيل لنفسهم، حيث أثبت الله لنفسه الكمال والتبرع عن الناقص، بوضوح، حيث وصف نفسه القمر ليلة البدر في السماء الصافية، فقد نزع الله نفسه من الاتهام له والتشبية والتتميل به وإنما يدل على النقص والاحتياج وأنه الغني الحميد⁷³. وجاء في القرآن الكريم قوله تعالى: "وما ينبغي للرحمٰن أن يتخد ولداً".⁷⁴

التوراة فصلت أحوال بني إسرائيل:

نجد أن القرآن قد أشار واكتفى بالإشارة للأجواء العامة التي كانت منتشرة وقت ولادة موسى وهي الفساد وطغي فرعون على الأرض واستعباد بني إسرائيل، وقتل أولادهم، واستحياء الإناث، لكن التوراة قد فصلت الأحداث بالتفصيل وتحدثت عن طبيعة الاستعباد وذكرت كيف كان فرعون يسخر الإسرائيликين لكي يبنوا له المدن الضخمة مثل رعمسيس وفيثوم⁷⁵. وكذلك توكييل فرعون لقابلتي العبرانيات مراقبة ولادة نساء العبرانيين، وكيف كان فرعون يقتل الأولاد الذكور، ولكن القرآن لم يذكر قصة القابلات العبرانيات، ولم يشير لبناء المدن الضخمة على يد الإسرائيликين.

حال أم موسى وقت ولادة موسى:

لقد تحدث القرآن الكريم عن ولادة موسى وقد وصف حالة الخوف التي سيطرت على أمه بدقة كاملة، حيث كانت الأم تعيش لحظات خوف على موسى، وذكر القرآن الإيحاء لأم موسى بإرضاعه وكيف تضعله في التابوت وتلقىه في اليوم بعد الولادة، ووعده الله برد موسى لها سالماً وبشرها بأنه سيكون من المرسلين، "وَأَوْحَيْنَا إِلَيْهِ مُوسَى أَنْ أَرْضِعِيهِ فَإِذَا خِفْتِ عَلَيْهِ فَأَلْقِيهِ فِي الْيَمِّ وَلَا تَخَافِي وَلَا تَحْزَنِي إِنَّا زَادُهُ إِلَيْكَ وَجَاءَ لَهُ مِنَ الْمُرْسَلِينَ"⁷⁶، بينما لا نجد ذكر حال أم موسى في التوراة وإخفائها لموسى لمدة ثلاثة أشهر من جنود فرعون، ثم وضعه في التابوت

70. السيد سعد الدين الصالح، العقيدة اليهودية وخطرها على الإنسانية، (مكتبة الصحابة، جده، ومكتبة التابعين القاهرة، ط، ٢، ٣٠٩-٥١٣١٦)

71. الخروج، ج، ٢، م، ٢٢-٢٣

72. السقاف، أبكار، إسرائيل وعقيدة الأرض الموعودة، (مكتبة مدبولي، مصر، ط، ٢، ١٩٩٩، م، ٩٩)

73. السعدي، عبد الرحمن بن ناصر، تيسير الكريم الرحمن في تفسير كلام المتنان، (دار الفكر، عام ١٩٩٥)، ج، ٣، م، ١٨٧

74. القرآن: ٩٢:١٩

75. الخروج، ج، ١، م، ١١

76. القرآن: ٢٨:٢٧

إلقاء في اليم، وذكر بأنه جاءت حادثة الإلقاء من أم موسى وليس وهي من الله مع أنه لا يعقل بأن ترمي الأم الطفل حديث الولادة في النهر، ولم ترد البشري بالرسالة في التوراة لأم موسى.

وجهة فرعون لم تذكر في التوراة:

جاء ذكر التقاط موسى من النهر، جاء ذكر ابنة فرعون بأنها قد رأت الصندوق وبه موسى، عند نزولها للإستحمام بالنهر⁷⁷. لكن لم يذكر عن زوجة فرعون، بل ذكرت أن ابنة فرعون هي التي دبرت أمر الحضانة والتربية لموسى في القصر، في حين جاء في القرآن ذكر زوجة فرعون التي قامت بحماية موسى من القتل وبطش فرعون وجنوه، وذكر في القرآن حادثة المجادلة مع فرعون حتى إقناعه بعدم القتل: "وَقَالَتِ امْرَأُتُ فِرْعَوْنَ قُرْتُ عَيْنٌ لَّيْ وَلَكَلَّا تَقْتُلُوهُ عَسَى أَنْ يَنْقَعِنَا أُو نَتَخِذُهُ وَلَدًا وَهُمْ لَا يَشْعُرُونَ"⁷⁸. بالإضافة لذلك لم يذكر في التوراة قصة تحريم المراضع لموسى حيث ذكرها القرآن وجاء ذلك لتحقيق وعد الله لأم موسى بإعادة إبنتها سالماً من يد العدو.

تسمية موسى بالاسم:

لم يتطرق القرآن عن سبب تسمية موسى بهذا الاسم، بل ركز على إبراز العبرة والعظة من أحداث قصة موسى، في حين أن التوراة ذكرت منشأ تسمية موسى بهذا الاسم كان إبنة فرعون، التي نشلت موسى من اليم وسمته بموسى، وعللت ابنة فرعون سبب التسمية لأنها انتشلت الطفل من النهر⁷⁹، وفصلت الاسم بأن "مو" يعني الماء بالمصرية القديمة و "سا" يعني الشجر حيث وجد الصندوق في النهر قرب الشجرة وجهة فرعون لم تذكر في التوراة⁸⁰.

موسى رجل النصيحة:

قد قتل موسى الرجل القبطي، وانفصح أمره، عندها اجتمع الملاً وتأمروا عليه ليقتلوه، عندها جاء رجل ليخبر موسى بإرادة القوم واجتماعهم لقتله، وأسدى له النصيحة ليخرج من مصر لينجو من القتل، قال تعالى: "وَجَاءَ رَجُلٌ مِّنْ أَقْصَى الْمَدِينَةِ يَسْعَى قَالَ يَا مُوسَى إِنَّ الْمَلَأَ يَأْتِمُونَ بِكَ لِيَقْتُلُوكَ فَأَخْرُجْ إِنِّي لَكَ مِنَ النَّاصِحِينَ"⁸¹. وقد استجاب موسى لنصيحة الرجل وهرب من مصر وتوجه إلى مدين، وكان يرجوا من الله الرحمة والنجاة من فرعون وبطشه، ومن المرجح أن الرجل من مؤمن آل فرعون وكان يكتم إيمانه والذي جاء ذكره في سورة غافر⁸². لم يفصح القرآن عن اسم الرجل، لقد ذكرت بعض التأowيات بأن اسمه "حزقييل"، وقيل "شمعون" وقيل: "سمعان"⁸³. في حين أن التوراة لم تذكر شيئاً عن الرجل ولا نصيحته لموسى، بل اكتفت بالإشارة إلى فرار موسى إلى مدين دون ذكر أي شخصية قدمت له النصيحة⁸⁴.

-77. الخروج: ج ٢، ص ٥

-78. القرآن ٩:٢٨

-79. الخروج ، خ ٢، ص ١٠

-80. طبارة، عفيف عبد الفتاح: مع الإنباء في القرآن قصص ودروس وعبر من حياتهم، (مطبعة دار الكتب، دار العلم للملايين)، ص ٢١٩

-81. القرآن ٢٠:٢٨

-82. قطب ، ظلال القرآن، (ج ٢، ص ٣٣٥) مرجع سابق

-83. البغوي، الحسين بن مسعود البغوي، تفسير البغوي المسمى معالم التنزيل، (دار الكتب العلمية، بيروت ط ١)، ج ٣، ص ٣٧٨

-84. الخروج، ج ٢، ص ٢٢٩

التوراة وخداع الرب:

نجد التوراة تدعي بأن صفورة زوجة موسى نجحت في خداع الرب وزعمت التوراة أن الرب غضب على موسى لأنه كان جباناً مثل بني إسرائيل، وقد رفض موسى في البداية أمر الرب ودعوة فرعون لأنه كان يخاف منه. فذكرت التوراة: "وحدث في الطريق أن الرب التقاه وطلب أن يقتله".⁸⁵

تفاصيل عن بني إسرائيل في التوراة قبل ولادة موسى:

لقد ذكر القرآن الفساد الذي كان منتشرًا في الأرض قبل ولادة موسى واستعباد بني إسرائيل، وتذليلهم. أما التوراة فذكرت تفاصيلًا مختلفة حيث ذكرت تسخير الإسرائيليين لبناء المدن. ولا إشارة للاستخدام في القرآن.

عائلة موسى في القرآن والتوراة:

القرآن اكتفى بذكر أخ موسى هارون، وشريكه في حمل الرسالة، وأشار لأمه بدون تفاصيل عنها، وأخته ودورها بدون ذكر أسماءه ولم يذكر والده وزوجته وأبنائه، في حين نجد التوراة تفصل عائلة موسى فذكرت اسم الوالد "عمرام" والذي تزوج "يوكابد"⁸⁶، اللذان ينتسبان لاوي بن يعقوب عليه السلام، وذكرت اسم زوجته "صفورة".

الاختلاف في دعوة موسى في القرآن والتوراة:

أرسل الله موسى إلى قومه ليخرجهم من الظلمات إلى لنور، قال تعالى: "ولقد أرسلنا موسى بآياتنا أن أخرج قومك من الظلمات إلى النور".⁸⁷ وقال تعالى: "أذهب إلى فرعون إنه طغى".⁸⁸ كانت الرسالة موجهة للأمة المصرية والإسرائيلية، ولم تكون مقصورة على الإسرائيليين أو الأقباط والتوراة قد أهملت الجانب بالكلية، فنجد التوراة تذكر بأن موسى كان مبعث تحرير الإسرائيليين ولم تذكر الأقوام الأخرى. وقصرت الدعوة على الإسرائيليين بدون الشعوب والأمم الأخرى.

غرق فرعون وموته:

نجد التوراة ذكرت موت فرعون في غياب موسى ووجوده في أرض مدين تقول التوراة: "وحدث في تلك الأيام أي زمن وجود موسى في مدين أن ملك مصر قد مات".⁸⁹ وحل محله فرعون آخر بينما هذا يعارض القرآن ولا يؤيد، والظاهر أن موسى واجه فرعوناً واحداً، ولم يذكر عن أكثر من فرعون وليس لدينا أي دليل يثبت أن موسى قد لقى مواجهة أكثر من ملك مصر.⁹⁰

85- الخروج، ج ٣، ص ٢٣

86- الخروج، ج ٢٦، ص ٢٠

87- القرآن، ١٣: ٣

88- القرآن، ٢٣: ٣٣

89- الخروج، ج ٣، ص ١٩

90- خضر، قاسم توفيق، شخصية فرعون في القرآن، (طباعة بيروت، ٢٠٠٣)، ص ٩٠، بتصرف

خاتمة القصة في القرآن والتوراة:

ذكر القرآن نهاية الطاغية ونجاة بدنه للعبرة وجملة الأسباب هي كالتالي:

رفض فرعون وقومه الاستجابة لموسى ودعوته بالرغم من تقديميه الأدلة القاطعة على صدق دعوته وقال تعالى: "ولقد أرسلنا موسى بأيتنا وسلطن مبين، إلى فرعون وملائه فاتبعوا أمر فرعون وما أمر فرعون برشيد"⁹¹. وبهذا ظهرت صفة العناد والمكابرية التي كانت سبب هلاك فرعون وحلفاءه، لأنهم خالفوا الدعوة وتمسكون بالباطل لذا وجب هلاكهم.

التشابه والاختلاف بين القرآن الكريم والتوراة:

مصدر هذه الكتب هو إله واحد، إذن لا بد من وجود تشابه بين هذه الكتب، وإن كنا نحن المسلمين نؤمن أن التوراة والإنجيل قد طرأ عليهما تحريف وتبدل لذا يوجد اختلافات في بعض النصوص بين الكتابين -

1. هناك تشابه بين القرآن والعهدين الأول والثاني في قصة موسى، وفيهما اختلاف، وأهم الاختلافات أنه لم يذكر في التوراة قصة شعيب.
2. الاختلافات الجوهرية جاء في القرآن بأن هارون كاننبيا مع أن التوراة لم تذكر ذلك.
3. القرآن الكريم كلام الله المعجز حيث لا يشبه كلام البشر لذا نجد العرب عجزوا عن الإتيان ولو بسورة من مثله. الكتاب المقدس يشبه كلام البشر وخاصة أنه قد تزييف بسبب ترجمته.
4. القرآن لاختلف على أنه كلام الله لكن النبي محمد (ص) أميا لا يعرف القراءة والكتابة. وقد وردت القصص التاريخية في القرآن بدقة والتي لم يكن للنبي علم بها ولا أهل زمانه. لا نجد نصا يفيد بأن العهد القديم أو التوراة هي كلام الله، ولأنجد نصا يفيد بأن العهد الجديد هو الإنجيل أو أنه كلام الله.
5. القرآن نزل على النبي بواسطة جبرائيل قال تعالى: "قل من كان عدو لجبرائيل فإنه نزله على قلبك بإذن الله مصدقا لما بين يديه وهدى وبشرى للمؤمنين"⁹². والتوراة نجد بأنه يوحنا ينتهي بعبارات غريبة وليس كلام الله. حيث قال في ذلك القرآن : "فويل للذين يكتبون الكتاب بأيديهم ثم يقولون هذا من عند الله ليشتروا به ثمنا قليلاً فويل لهم مما كتبوا بأيديهم وويل لهم مما يكسبون"⁹³.
6. القرآن لم ينقل من الكتاب المقدس ، بل سرد القصة كما وقعت ، وصحح بعض الجوانب غير الصحيحة التي وردت في التوراة -
7. نجد القرآن يشير إلى التعهد بحفظ القرآن قائلا: "إنا نحن نزلنا الذكر وإنما له لحافظون"⁹⁴. الكتاب المقدس ليس به ما يشير إلى كونه كلاما إلهيا ولا ضمان لحفظه من التحريف والتبدل والتغيير.

النتائج :

نستنتج من البحث في قصة موسى مع فرعون بين القرآن الكريم والتوراة وجود اختلاف وأوجه اتفاق لإيراد القصة وقد توصلنا للنتائج التالية:

91- القرآن ١١: ٩٧-٩٨

92- القرآن ٢: ٩٧

93- القرآن ٢: ٧٩

94- القرآن ٥: ٩

- تم تحريف التوراة من الناحية اللفظية والمعنى حيث توجد تناقضات لا يقبلها العقل ولا العقيدة.
- الإسرائيлиون اعتادوا على نكث العهود وكانت من أبرز صفاتهم.
- اليهود نجدهم قد انحرفوا انحرافاً شديداً حيث وصفوا الذات الإلهية بأوصاف البشر الناقصة.
- نجد اليهود متطاولين على الرسل خصوصاً كليم الله موسى عليه السلام، حيث وصفوه بمواصفات لا تليق بأوصاف الرسل.
- هناك بعض الأماكن يوجد بها تواافق وبعض الأماكن تختلف بين القرآن والتوراة في قصة موسى لكن الاختلاف أكبر وأوسع.
- اليهود مفسدون في أرض الله ويظهر ذلك من تحريفهم للتوراة وحشوها بالأكاذيب والإباس عليهم على الله وأنبيائه.
- مشاهدة فرعون المعجزات بعينيه ثم رفضه الإيمان برب العالمين وعناده وتكبرها كان السبب.